

## I. Thông Tin Tổng Quát Dành Cho Tất Cả Người Làm Đơn

### A. Hoãn Thi Hành Đối Với Những Người Đến Mỹ Từ Nhỏ là gì?

Trong vài năm qua, Cơ Quan này đã có nỗ lực chưa từng có nhằm biến hệ thống thực thi luật nhập cư thành một hệ thống chú trọng an ninh quốc gia, an toàn công chúng, an ninh biên giới và sự chính trực của hệ thống nhập cư. Khi Bộ An Ninh Nội Địa (DHS) tiếp tục tập trung nguồn lực thực thi của mình vào việc loại bỏ các cá nhân gây ra nguy hiểm đối với an ninh quốc gia hoặc nguy cơ đối với sự an toàn của công chúng, DHS sẽ thực thi quyền truy tố khi thích hợp nhằm đảm bảo rằng các nguồn lực thực thi không được sử dụng ở các trường hợp ưu tiên thấp, chẳng hạn như những người đến Hoa Kỳ khi còn nhỏ và đáp ứng các quy định quan trọng khác. Các cá nhân nào chứng minh rằng họ đáp ứng các yêu cầu bên dưới có thể yêu cầu cân nhắc luật hoãn thi hành đối với những người đến Mỹ từ nhỏ (DACA) trong thời gian ba năm, có thể gia hạn ba năm, và có thể đủ điều kiện xin phép làm việc.

Quý vị có thể yêu cầu cân nhắc DACA nếu quý vị:

1. Dưới 31 tuổi vào ngày 15 tháng 6, 2012;
2. Đến Hoa Kỳ trước khi được 16 tuổi;
3. Liên tục cư trú tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007, đến thời điểm hiện tại;
4. Hiện diện thực tế tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012, và tại thời điểm yêu cầu xem xét hoãn thi hành gửi cho USCIS;
5. Không có tư cách hợp pháp vào ngày 15 tháng 6, 2012, có nghĩa là:
  - Quý vị chưa từng có tư cách nhập cư hợp pháp vào hoặc trước ngày 15 tháng 6, 2012, hoặc
  - Bất kỳ tư cách nhập cư hoặc lệnh tạm tha mà quý vị có được trước ngày 15 tháng 6, 2012, đã hết hạn tính đến 15 tháng 6, 2012;
6. Đang đi học, đã tốt nghiệp hoặc có chứng chỉ hoàn thành trung học, có chứng chỉ phát triển giáo dục tổng quát (GED), hoặc là một cựu binh xuất ngũ vinh dự của lực lượng Tuần Duyên hoặc Quân Lực của Hoa Kỳ; và
7. Chưa bị tuyên phạm một trọng tội, tội nhẹ đáng kể, ba hoặc bốn lần tội nhẹ khác, và không gây ra một mối đe dọa an ninh quốc gia hay an toàn công chúng theo cách khác.

**Các cá nhân có thể gọi cho Sở Công Dân và Nhập Cư Hoa Kỳ (USCIS) theo số 1-800-375-5283 nếu có thắc mắc hoặc muốn biết thêm thông tin về DACA.** Những ai có yêu cầu đang chờ giải quyết cũng có thể sử dụng một số [công cụ tự hỗ trợ trực tuyến](#) gồm có khả năng kiểm tra tình trạng hồ sơ và thời gian giải quyết, thay đổi địa chỉ, và gửi thắc mắc về một hồ sơ đang chờ giải quyết lâu hơn thời gian giải quyết đã công bố hoặc không nhận được thẻ hoặc tài liệu.

#### Câu hỏi 1: Hoãn thi hành là gì?

Đáp 1: Hoãn thi hành là quyết định hoãn thi hành lệnh trục xuất đối với một người. Vì mục đích xác định tình trạng không được nhập cảnh trong tương lai dựa trên **sự hiện diện bất hợp pháp**, một người có hồ sơ được hoãn thi hành sẽ không bị xem là hiện diện bất hợp pháp trong thời gian hoãn thi hành có hiệu lực. Một người đã được hoãn thi hành sẽ được DHS cho phép hiện diện tại Hoa Kỳ, và do đó được DHS xem là hiện diện hợp pháp trong thời gian hoãn thi hành có hiệu lực. Tuy nhiên, hoãn thi hành không trao **tư cách hợp pháp** cho một cá nhân, cũng không bỏ qua bất kỳ khoảng thời gian hiện diện bất hợp pháp nào trước đó hoặc sau đó.

Theo các quy định hiện có, một cá nhân có hồ sơ được hoãn thi hành sẽ đủ điều kiện được phép làm việc trong thời gian hoãn thi hành, miễn là người đó có thể chứng minh "sự cần thiết kinh tế về việc làm." DHS có thể chấm dứt hoặc gia hạn hoãn thi hành vào bất kỳ lúc nào, theo quyết định của cơ quan.

**Câu hỏi 2: DACA là gì?**

Đáp 2: Vào ngày 15 tháng 6, 2012, Bộ Trưởng An Ninh Nội Địa thông báo rằng những cá nhân nhất định đã nhập cư Hoa Kỳ khi còn bé và đáp ứng một số quy định chính có thể làm đơn xin xem xét hoãn thi hành trong thời gian ba năm, được gia hạn, và sau đó có thể đủ điều kiện xin phép làm việc.

Chỉ có những cá nhân nào có thể chứng minh thông qua giấy tờ có thể xác minh rằng họ đáp ứng các yêu cầu này sẽ được xem xét hoãn thi hành. Các quyết định sẽ được đưa ra tùy trường hợp theo các quy định DACA.

**Câu hỏi 3: Có bất kỳ sự khác biệt nào giữa "hoãn thi hành" và DACA theo quy trình này hay không?**

Đáp 3: DACA là một hình thức hoãn thi hành. Biện pháp giảm nhẹ mà một cá nhân nhận được theo DACA là giống với biện pháp giảm nhẹ có được bởi bất kỳ ai được hoãn thi hành, vì các mục đích nhập cư.

**Câu hỏi 4: Nếu lệnh trục xuất tôi được hoãn thi hành theo cân nhắc DACA, tôi có đủ điều kiện được phép làm việc hay không?**

Đáp 4: Có. Theo các quy định hiện có, nếu hồ sơ của quý vị được hoãn thi hành, quý vị có thể xin phép làm việc từ USCIS miễn là quý vị có thể chứng minh sự cần thiết kinh tế về việc làm.

**Câu hỏi 5: Nếu hồ sơ của tôi được hoãn thi hành, tôi có tư cách hợp pháp trong thời gian hoãn thi hành hay không?**

Đáp 5: Không. Mặc dù hồ sơ của quý vị đã được hoãn thi hành và quý vị không cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp (vì mục đích xác định điều kiện nhập cảnh) trong thời gian hoãn thi hành, hoãn thi hành không trao tư cách hợp pháp gì.

Việc quý vị không cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp không làm thay đổi việc quý vị có tư cách hợp pháp trong khi quý vị lưu trú tại Hoa Kỳ hay không. Tuy nhiên, mặc dù hoãn thi hành án không trao tư cách nhập cư hợp pháp, thời gian lưu trú của quý vị được Bộ An Ninh Nội Địa cho phép trong khi hoãn thi hành có hiệu lực và, vì mục đích xác định điều kiện nhập cảnh, quý vị được xem là có mặt hợp pháp tại Hoa Kỳ trong thời gian đó. **Các cá nhân được hoãn thi hành không bị luật pháp liên bang cấm xác lập nơi cư trú tại Hoa Kỳ.**

Ngoài luật nhập cư, "sự hiện diện hợp pháp," "tư cách hợp pháp" và các thuật ngữ tương tự được sử dụng trong các điều luật đa dạng khác của liên bang và tiểu bang. Để biết thông tin về việc các điều luật đó ảnh hưởng thế nào đến các cá nhân được ưu đãi trong quyết định tổ tụng theo DACA, vui lòng liên hệ với các cơ quan liên bang, tiểu bang hoặc địa phương thích hợp.

**Câu hỏi 6: Tôi có thể gia hạn thời gian hoãn thi hành và giấy phép làm việc theo DACA hay không?**

Đáp 6: Có. Quý vị có thể xin xem xét gia hạn DACA. Yêu cầu xin gia hạn của quý vị sẽ được xem xét tùy trường hợp. Nếu USCIS gia hạn thực thi quyết định của mình theo DACA đối với hồ sơ của quý vị, quý vị sẽ được hoãn thi hành thêm ba năm nữa, và nếu quý vị chứng minh được sự cần thiết kinh tế về việc làm, quý vị có thể nhận được giấy phép làm việc trong suốt thời gian đó.

[Trở lại trên cùng.](#)

## B. Quy Trình DACA

### **Câu hỏi 7: Tôi có thể xin xem xét DACA bằng cách nào?**

Đáp 7: Để xin xem xét DACA (hoặc như yêu cầu lần đầu hoặc để yêu cầu gia hạn), quý vị phải nộp [Mẫu Đơn I-821D, Xem Xét Hoãn Thi Hành Đối Với Người Đến Mỹ Từ Nhỏ](#) cho USCIS. Vui lòng truy cập [www.uscis.gov/i-821d](http://www.uscis.gov/i-821d) trước khi quý vị bắt đầu quy trình để đảm bảo quý vị đang sử dụng phiên bản mới nhất của mẫu đơn. Mẫu đơn này phải được điền, ký đúng cách và kèm theo một [Mẫu Đơn I-765, Đơn Xin Giấy Phép Làm Việc](#), và một [Mẫu Đơn I-765WS, Bảng Tính](#), chứng minh nhu cầu kinh tế về việc làm của quý vị. Nếu quý vị không nộp Mẫu Đơn I-765 đã điền (cùng với phí nộp đơn kèm theo cho mẫu đơn đó, tổng cộng \$465), USCIS sẽ không xem xét đơn hoãn thi hành của quý vị. Vui lòng đọc các hướng dẫn về mẫu đơn để đảm bảo rằng quý vị trả lời các câu hỏi thích hợp (quyết định bởi việc quý vị nộp đơn lần đầu hay đơn xin gia hạn) và đảm bảo rằng quý vị nộp mọi giấy tờ bắt buộc để hỗ trợ đơn xin ban đầu của quý vị.

Quý vị phải nộp đơn xin xem xét DACA tại Hộp Thư Khóa USCIS. Quý vị có thể tìm thấy địa chỉ gửi thư và hướng dẫn tại [www.uscis.gov/i-821d](http://www.uscis.gov/i-821d). Kể từ ngày 5 tháng 6, 2014, người làm đơn phải sử dụng phiên bản mới của mẫu đơn. Sau khi nhận được Mẫu Đơn I-821D và Mẫu Đơn I-765 của quý vị, USCIS sẽ xem xét xem chúng có hoàn chỉnh hay không, bao gồm việc nộp các khoản phí bắt buộc, bằng chứng ban đầu và các giấy tờ chứng minh).

Nếu yêu cầu được xác định là hoàn chỉnh, USCIS sẽ gửi cho quý vị thông báo nhận đơn. USCIS sau đó sẽ gửi cho quý vị thông báo hẹn đến Trung Tâm Hỗ Trợ Làm Đơn (ASC) để tiến hành lấy thông tin sinh trắc, nếu có yêu cầu về một cuộc hẹn. Vui lòng đảm bảo quý vị đọc và thực hiện theo các hướng dẫn trong thông báo. Việc không có mặt tại buổi hẹn tiến hành sinh trắc có thể làm chậm trễ việc giải quyết yêu cầu xin xem xét hoãn thi hành của quý vị, hoặc có thể dẫn đến việc bác đơn. Quý vị có thể chọn nhận thư điện tử và/hoặc tin nhắn văn bản thông báo cho quý vị biết rằng mẫu đơn của quý vị đã được nhận, bằng cách điền vào [Mẫu Đơn G-1145, Thông Báo Điện Tử về Việc Nhận Đơn/Thỉnh Nguyện Thư \(E-Notification of Application/Petition Acceptance\)](#).

Mỗi yêu cầu xin xem xét hoãn thi hành đối với các trường hợp nhập cư khi còn bé sẽ được xem xét trên cơ sở cá nhân, từng trường hợp. USCIS có thể yêu cầu quý vị cung cấp thêm thông tin hoặc bằng chứng, hoặc có thể yêu cầu quý vị có mặt tại một văn phòng của USCIS. USCIS sẽ thông báo cho quý vị bằng văn bản về quyết định của mình.

**Lưu ý:** Tất cả những ai cho rằng họ đáp ứng các quy định này, bao gồm những người đang tiến hành thủ tục trục xuất, có lệnh trục xuất cuối cùng, hoặc có lệnh trục xuất tự nguyện (và không bị giam giữ đối với người nhập cư), có thể xin USCIS xem xét DACA thông qua quy trình này. Những ai đang bị giam giữ đối với người nhập cư và cho rằng họ đáp ứng các quy định này không được xin USCIS xem xét hoãn thi hành nhưng có thể báo cho cán bộ trục xuất hoặc Liên Lạc Nhà Giam. Quý vị cũng có thể liên hệ với Giám Đốc Văn Phòng ICE. Để biết thêm thông tin hãy truy cập trang web của ICE tại [www.ice.gov/daca](http://www.ice.gov/daca).

### **Câu hỏi 8: Tôi có thể xin miễn lệ phí đối với quy trình này hay không?**

Đáp 8: Đơn xin phép làm việc liên quan đến DACA sẽ không được miễn phí. Có các trường hợp miễn phí rất hạn chế. Phải nộp đơn xin miễn phí và phải đơn phải được xem xét ưu tiên trước khi một cá nhân nộp đơn xin xem xét DACA miễn phí. Để được xem xét miễn phí, quý vị phải gửi thư và giấy tờ chứng minh cho USCIS cho thấy rằng quý vị đáp ứng một trong các điều kiện sau:

- Quý vị dưới 18 tuổi, có thu nhập thấp hơn 150 phần trăm mức nghèo khổ của Hoa Kỳ, và ở cơ sở chăm sóc nuôi dưỡng hoặc không có sự hỗ trợ của cha mẹ hoặc sự hỗ trợ khác của gia đình; hoặc
- Quý vị dưới 18 tuổi và không có nhà ở; hoặc

- Quý vị không thể tự chăm sóc vì bị khuyết tật nặng, mạn tính và thu nhập của quý vị thấp hơn 150 phần trăm mức nghèo khổ của Hoa Kỳ; hoặc,
- Tiền nợ dồn của quý vị đã, vào lúc làm đơn, đạt **\$10.000** trở lên trong 12 tháng vừa qua vì có các chi phí y tế không được hoàn tiền cho bản thân quý vị hoặc một thành viên gia đình trực hệ, và thu nhập của quý vị thấp hơn 150 phần trăm mức nghèo khổ của Hoa Kỳ.

Quý vị có thể tìm thấy thêm thông tin trên trang Web [Hướng Dẫn về Miễn Lệ Phí](#) của chúng tôi. Đơn của quý vị phải được nộp và quyết định trước khi quý vị nộp đơn xin xem xét DACA miễn phí. Để được xem xét miễn phí, quý vị phải cung cấp giấy tờ chứng minh rằng quý vị đáp ứng bất kỳ điều kiện nào bên trên tại thời điểm quý vị làm đơn. Đối với giấy tờ chứng minh, USCIS sẽ:

- Chấp nhận các bản tuyên thệ của các tổ chức trong cộng đồng hoặc các tổ chức tôn giáo để chứng minh tình trạng vô gia cư hoặc không có sự hỗ trợ tài chính của cha mẹ hoặc sự hỗ trợ khác của gia đình của người làm đơn.
- Chấp nhận bản sao của các bản khai thuế, sao kê ngân hàng, biên nhận tiền lương, hoặc bằng chứng đáng tin cậy khác về mức thu nhập. Bằng chứng cũng có thể gồm có bản tuyên thệ của người làm đơn hoặc một bên thứ ba hữu trách xác nhận rằng người làm đơn không có bản khai thuế, không có tài khoản ngân hàng, và/hoặc không có thu nhập để chứng minh mức thu nhập.
- Chấp nhận bản sao của hồ sơ y tế, hồ sơ bản hiểm, sao kê ngân hàng, hoặc bằng chứng đáng tin cậy khác về các chi phí y tế không được hoàn tiền với giá trị ít nhất **\$10.000**.
- Giải đáp các câu hỏi số liệu thông qua Yêu Cầu Bằng Chứng (RFE).

**Câu hỏi 9: Nếu các cá nhân đáp ứng các quy định để được xem xét DACA và bị chặn bởi Hải Quan và Biên Phòng (CBP) Hoa Kỳ hoặc Cơ Quan Thực Thi Luật Nhập Cư và Hải Quan (ICE) Hoa Kỳ, họ có bị đưa vào thủ tục trục xuất hay không?**

Đáp 9: DACA một phần nhằm cho phép CBP và ICE tập trung vào các trường hợp ưu tiên. Dưới sự chỉ đạo của Bộ Trưởng An Ninh Nội Địa, nếu một người đáp ứng các quy định đối với DACA, CPB hoặc ICE sẽ quyết định tùy trường hợp để phòng tránh trường hợp những người đủ điều kiện bị bắt giữ, đưa vào thủ tục trục xuất, hoặc trục xuất. Nếu các cá nhân cho rằng, dựa trên chính sách này, lẽ ra họ không bị bắt giữ hoặc đưa vào thủ tục trục xuất, hãy liên hệ với đường dây nóng của Trung Tâm Hỗ Trợ Thực Thi Pháp Luật theo số 1-855-448-6903 (nhân viên trực 24 giờ mỗi ngày, 7 ngày trong tuần).

**Câu hỏi 10: Quy trình này có áp dụng cho tôi nếu tôi đang liên quan đến thủ tục trục xuất, đã có lệnh trục xuất cuối cùng, hoặc có lệnh xuất cảnh tự nguyện hay không?**

Đáp 10: Quy trình này dành cho bất kỳ ai có thể chứng minh rằng mình đáp ứng các quy định để được xem xét, bao gồm những ai chưa từng liên quan đến thủ tục trục xuất cũng như ai đang liên quan đến thủ tục trục xuất, có quyết định cuối cùng, hoặc có lệnh xuất cảnh tự nguyện (miễn là họ không bị giam giữ liên quan đến nhập cư).

**Câu hỏi 11: Nếu tôi không được đưa vào thủ tục trục xuất nhưng tôi cho rằng tôi đáp ứng các quy định để được xem xét DACA, tôi có nên tự tìm cách vào các thủ tục trục xuất bằng cách gặp CBP hoặc ICE hay không?**

Đáp 11: Không. Nếu quý vị không ở trong thủ tục trục xuất nhưng cho rằng quý vị đáp ứng các quy định này, quý vị nên nộp đơn DACA cho USCIS theo thủ tục được mô tả bên dưới.

**Câu hỏi 12: Tôi có thể xin USCIS xem xét DACA nếu tôi đang bị giam giữ đối với người nhập cư dưới sự quản lý của ICE hay không?**

Đáp 12: Không. Nếu quý vị hiện đang bị giam giữ đối với người nhập cư, quý vị không thể xin USCIS xem xét DACA. Nếu quý vị cho rằng quý vị có thể đáp ứng các quy định của quy trình này, quý vị nên

gặp cán bộ trực xuất hoặc Liên Lạc Nhà Giam. Quý vị cũng có thể liên hệ với Giám Đốc Văn Phòng ICE. Để biết thêm thông tin hãy truy cập trang web của ICE tại [www.ice.gov/daca](http://www.ice.gov/daca).

**Câu hỏi 13: Nếu tôi sắp bị ICE trực xuất và tôi cho rằng tôi đáp ứng các quy định để được xem xét DACA, tôi phải thực hiện những bước gì để xin xem xét hồ sơ của tôi trước khi bị trực xuất?**

Đáp 13: Nếu quý vị cho rằng quý vị có thể chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định và sắp bị trực xuất, quý vị phải ngay lập tức liên hệ với đường dây nóng của Trung Tâm Hỗ Trợ Thực Thi Pháp Luật theo số 1-855-448-6903 (nhân viên trực 24 giờ mỗi ngày, 7 ngày trong tuần).

**Câu hỏi 14: Tôi phải làm gì nếu tôi đáp ứng các quy định của quy trình này và tôi đã nhận được lệnh giam giữ của ICE sau khi bị một cán bộ thực thi pháp luật của tiểu bang hoặc địa phương bắt giữ?**

Đáp 14: Nếu quý vị đáp ứng các quy định này và đã nhận được lệnh giam giữ, quý vị phải ngay lập tức liên hệ với đường dây nóng của Trung Tâm Hỗ Trợ Thực Thi Pháp Luật theo số 1-855-448-6903 (nhân viên trực 24 giờ mỗi ngày, 7 ngày trong tuần).

**Câu hỏi 15: Nếu tôi đã chấp nhận đề nghị khép lại hồ sơ hành chính theo quy trình xem xét từng trường hợp hoặc hồ sơ của tôi đã được chấm dứt trong quy trình xem xét từng trường hợp, tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 15: Có. Nếu quý vị có thể chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định này, quý vị sẽ có thể xin xem xét DACA ngay cả khi quý vị đã chấp nhận đề nghị khép lại hồ sơ hành chính hoặc chấm dứt hồ sơ theo quy trình xem xét từng trường hợp.

**Câu hỏi 16: Nếu tôi từ chối đề nghị khép lại hồ sơ hành chính theo quy trình xem xét từng trường hợp, tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 16: Có. Nếu quý vị có thể chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định này, quý vị sẽ có thể xin xem xét DACA ngay cả khi quý vị đã từ chối đề nghị khép lại hồ sơ hành chính theo quy trình xem xét từng trường hợp.

**Câu hỏi 17: Nếu hồ sơ của tôi đã được xem xét trong quy trình xem xét từng trường hợp nhưng tôi không được đề nghị khép lại hồ sơ hành chính, tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 17: Có. Nếu quý vị có thể chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định này, quý vị sẽ có thể xin xem xét DACA ngay cả khi quý vị không được đề nghị khép lại hồ sơ hành chính sau khi hồ sơ của quý vị đã được xem xét trong quy trình xem xét từng trường hợp.

**Câu hỏi 18: Tôi có thể xin xem xét DACA theo quy trình này nếu tôi đang có tư cách không phải người nhập cư (ví dụ F-1, E-2, H-4) hoặc có Tư Cách Được Bảo Hộ Tạm Thời (TPS) hay không?**

Đáp 18: Không. Quý vị chỉ có thể xin xem xét DACA theo quy trình này nếu quý vị hiện không có tư cách nhập cư và không có bất kỳ tư cách hợp pháp nào vào ngày 15 tháng 6, 2012.

**Câu hỏi 19: Liệu thông tin tôi chia sẻ trong đơn xin xem xét DACA sẽ được sử dụng vì các mục đích thực thi luật nhập cư hay không?**

Đáp 19: Thông tin được cung cấp trong đơn này được bảo vệ tránh tiết lộ cho ICE và CBP vì mục đích tiến hành các thủ tục thực thi luật nhập cư trừ phi người làm đơn đáp ứng các tiêu chí để được cấp Thông Báo Trình Diện hoặc giới thiệu đến ICE theo các tiêu chí được quy định trong hướng dẫn về Thông Báo Trình Diện của USCIS ([www.uscis.gov/NTA](http://www.uscis.gov/NTA)). Các cá nhân nào có hồ sơ được hoãn thi hành tuân theo DACA sẽ không được chuyển đến ICE. Thông tin này có thể được chia sẻ với các cơ quan an ninh quốc gia và thực thi pháp luật, bao gồm ICE và CBP, vì các mục đích không phải mục đích trực xuất, bao gồm hỗ trợ xem xét hoãn thi hành đối với các trường hợp nhập cư khi còn bé, để xác định hoặc ngăn chặn các

kiểu kiện gian lận, vì mục đích an ninh quốc gia, hoặc để điều tra hoặc truy tố một tội hình sự. Điều khoản chia sẻ thông tin bên trên bao hàm các thành viên gia đình và người giám hộ, ngoài người yêu cầu. Chính sách này, có thể được điều chỉnh, thay thế, hoặc rút lại vào bất kỳ lúc nào mà không cần thông báo, không nhằm để, không, và có thể không được dựa vào để xác lập bất kỳ quyền hay phúc lợi nào, về quyền hạn hoặc thủ tục, có thể được thực thi theo pháp luật bởi bất kỳ bên nào về các vấn đề hành chính, dân sự, hoặc hình sự.

**Câu hỏi 20: Nếu hồ sơ của tôi được chuyển cho ICE vì các mục đích thực thi luật nhập cư hoặc nếu tôi nhận được NTA (Thông Báo Trình Điện), liệu thông tin liên quan đến các thành viên gia đình và những người giám hộ của tôi cũng sẽ được chuyển cho ICE vì các mục đích thực thi luật nhập cư hay không?**

Đáp 20: Nếu hồ sơ của quý vị được chuyển cho ICE vì mục đích thực thi luật nhập cư hoặc quý vị nhận được NTA, thông tin liên quan đến các thành viên gia đình hoặc người giám hộ của quý vị có trong đơn của quý vị sẽ không được chuyển cho ICE vì mục đích thực thi luật nhập cư gây bất lợi cho các thành viên gia đình hoặc người giám hộ của quý vị. Thông tin này có thể được chia sẻ với các cơ quan an ninh quốc gia và thực thi pháp luật, bao gồm ICE và CBP, vì các mục đích không phải mục đích trục xuất, bao gồm hỗ trợ xem xét hoãn thi hành đối với các trường hợp nhập cư khi còn bé, để xác định hoặc ngăn chặn các kiểu kiện gian lận, vì mục đích an ninh quốc gia, hoặc để điều tra hoặc truy tố một tội hình sự.

Chính sách này, có thể được điều chỉnh, thay thế, hoặc rút lại vào bất kỳ lúc nào mà không cần thông báo, không nhằm để, không, và có thể không được dựa vào để xác lập bất kỳ quyền hay phúc lợi nào, về quyền hạn hoặc thủ tục, có thể được thực thi theo pháp luật bởi bất kỳ bên nào về các vấn đề hành chính, dân sự, hoặc hình sự.

**Câu hỏi 21: Liệu USCIS sẽ xác minh các tài liệu hoặc bản khai mà tôi cung cấp để hỗ trợ đơn xin DACA hay không?**

Đáp 21: USCIS có quyền xác minh các tài liệu, thông tin, và khai báo được cung cấp để hỗ trợ đơn xin DACA. USCIS có thể liên hệ với các tổ chức giáo dục, cơ quan chính phủ khác, chủ hãng sở, hoặc các đơn vị khác để xác minh thông tin.

[Trở lại trên cùng.](#)

### **C. Kiểm Tra Lý Lịch**

**Câu hỏi 22: Liệu USCIS sẽ tiến hành kiểm tra lý lịch khi xem xét yêu cầu xin xem xét DACA hay không?**

Đáp 22: Có. Quý vị phải được kiểm tra lý lịch và kiểm tra sinh trắc trước khi USCIS xem xét đơn DACA của quý vị.

**Câu hỏi 23: Kiểm tra lý lịch bao gồm những gì?**

Đáp 23: Kiểm tra lý lịch gồm có kiểm tra thông tin tiểu sử và sinh trắc do các cá nhân cung cấp dựa trên các cơ sở dữ liệu khác nhau do DHS và các cơ quan khác của chính phủ liên bang duy trì.

**Câu hỏi 24: USCIS và ICE sẽ thực hiện các biện pháp gì nếu tôi có hành vi gian lận thông qua quy trình mới?**

Đáp 24: Nếu quý vị cố tình khai man, hoặc cố tình không tiết lộ thông tin, nhằm có được DACA hoặc giấy phép làm việc thông qua quy trình này, quý vị sẽ bị xem là một trường hợp ưu tiên thực thi luật nhập cư ở mức độ cao nhất được pháp luật cho phép, và bị truy tố hình sự và/hoặc trục xuất khỏi Hoa Kỳ.

## D. Sau Khi USCIS Đưa Ra Quyết Định

### Câu hỏi 25: Tôi có thể kháng nghị quyết định của USCIS hay không?

Đáp 25: Không. Quý vị không thể nộp đơn xin mở lại hay xem xét lại hồ sơ, và không thể kháng nghị quyết định nếu USCIS bác đơn xem xét DACA của quý vị.

Quý vị có thể yêu cầu xem xét quyết định bác đơn I-821D bằng cách liên hệ với các Tổng Đài của USCIS theo số 1-800-375-5283 để yêu cầu dịch vụ nếu quý vị cho rằng trên thực tế quý vị đáp ứng mọi quy định DACA và quý vị cho rằng đơn của quý vị bị từ chối là vì một trong những nhầm lẫn sau đây:

- Bác bỏ đơn của quý dựa trên việc từ bỏ hồ sơ, khi quý vị trên thực tế có trả lời RFE hoặc NOID trong thời hạn quy định;
- Đã gửi RFE hoặc NOID đến nhầm địa chỉ mặc dù quý vị đã nộp Mẫu Đơn AR-11, Thay Đổi Địa Chỉ, hoặc đã thay đổi địa chỉ trên mạng tại [www.uscis.gov](http://www.uscis.gov) trước khi USCIS ban hành RFE hoặc NOID;
- Bác đơn dựa trên căn cứ là quý vị đã không đến Hoa Kỳ trước sinh nhật lần thứ 16 của quý vị, nhưng bằng chứng đã nộp **tại thời điểm nộp đơn** cho thấy rằng quý vị đến Hoa Kỳ trước khi đạt độ tuổi đó;
- Bác đơn dựa trên căn cứ là quý vị dưới 15 tuổi **tại thời điểm nộp đơn** nhưng không bị đưa vào thủ tục trục xuất, trong khi bằng chứng đã nộp **tại thời điểm nộp đơn** cho thấy rằng quý vị trên thực tế đã bị đưa vào thủ tục trục xuất khi nộp đơn;
- Bác đơn dựa trên căn cứ là quý vị được 31 tuổi trở lên vào ngày 15 tháng 6, 2012, nhưng bằng chứng đã nộp **tại thời điểm nộp đơn** cho thấy rằng quý vị **chưa được** 31 tuổi vào ngày đó;
- Bác đơn dựa trên bằng chứng là quý vị có tư cách hợp pháp vào ngày 15 tháng 6, 2012, nhưng bằng chứng đã nộp **tại thời điểm nộp đơn** cho thấy rằng trên thực tế quý vị có tư cách nhập cư **bất hợp pháp** vào ngày đó;
- Bác đơn dựa trên căn cứ là quý vị trên thực tế không hiện diện tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012, và đến ngày nộp đơn, nhưng bằng chứng đã nộp **tại thời điểm nộp đơn** cho thấy rằng trên thực tế quý vị đã hiện diện;
- Bác đơn vì quý vị không trình diện tại một ASC của USCIS để thu thập thông tin sinh trắc của quý vị, khi trên thực tế quý vị hoặc đã trình diện tại một ASC của USCIS để tiến hành thủ tục này hoặc đã xin xếp lại lịch hẹn trước ngày hẹn thu thập thông tin sinh trắc; hoặc
- Bác đơn vì quý vị đã không đóng phí nộp đơn cho Mẫu Đơn I-765, Đơn Xin Giấy Phép Làm Việc, khi trên thực tế quý vị đã đóng các khoản phí này.

Nếu quý vị cho rằng đơn của quý vị bị bác vì bất kỳ sơ suất hành chính nào trong số này, quý vị có thể liên hệ với Tổng Đài Khách Hàng Quốc Gia của chúng tôi theo số 1-800-375-5283 hoặc 1-800-767-1833 (TDD dành cho người khiếm thính). Các cán bộ dịch vụ khách hàng làm việc từ thứ Hai – thứ Sáu, từ 8 giờ sáng – 6 giờ tối ở mỗi múi giờ Hoa Kỳ.

### Câu hỏi 26: Nếu USCIS không thực thi hoãn thi hành trong trường hợp của tôi, liệu tôi sẽ bị đưa vào thủ tục trục xuất hay không?

Đáp 26: Nếu quý vị đã nộp đơn xin xem xét DACA và USCIS quyết định không hoãn thi hành đối với hồ sơ của quý vị, USCIS sẽ áp dụng quy định chính sách của họ về việc chuyển hồ sơ cho ICE và ban hành Thông Báo Trình Diện (NTA). Nếu hồ sơ của quý vị không liên quan đến phạm tội hình sự, gian lận, hoặc đe dọa đến an ninh quốc gia hoặc an toàn công chúng, hồ sơ của quý vị sẽ không được chuyển cho ICE để tiến hành thủ tục trục xuất khi DHS xác định có các trường hợp đặc biệt. Để biết thêm thông tin chi tiết về chính sách NTA áp dụng, hãy truy cập [www.uscis.gov/NTA](http://www.uscis.gov/NTA). Nếu sau khi xem xét tất cả hoàn

cảnh, USCIS quyết định hoãn thi hành đối với hồ sơ của quý vị, USCIS sẽ quyết định tương tự và sẽ không gửi NTA cho quý vị.

**Câu hỏi 27: Việc hoãn thi hành của tôi theo quy trình DACA có thể bị chấm dứt trước khi hết hạn hay không?**

Đáp 27: Có.

DACA là biện pháp thực thi quyết định và hoãn thi hành có thể bị chấm dứt vào bất kỳ lúc nào, có hoặc không có Thông Báo về Ý Định Chấm Dứt, tùy quyết định của DHS.

[Trở lại trên cùng.](#)

## II. Đơn Xin Ban Đầu đối với DACA

**Câu hỏi 28: Tôi phải đáp ứng các quy định gì để được xem xét hoãn thi hành đối với người đến Mỹ từ nhỏ (DACA)?**

Đáp 28: Theo thông tri ngày 15 tháng 6, 2012 của Bộ Trưởng An Ninh Nội Địa, để được xem xét DACA, quý vị phải nộp bằng chứng, bao gồm giấy tờ hỗ trợ, chứng minh rằng quý vị:

1. Dưới 31 tuổi vào ngày 15 tháng 6, 2012;
2. Đến Hoa Kỳ trước khi được 16 tuổi;
3. Liên tục cư trú tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007, đến thời điểm hiện tại;
4. Hiện diện thực tế tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012, và tại thời điểm yêu cầu xem xét hoãn thi hành gửi cho USCIS;
5. Không có tư cách hợp pháp vào ngày 15 tháng 6, 2012;
6. Đang đi học, đã tốt nghiệp hoặc có chứng chỉ hoàn thành trung học, có chứng chỉ phát triển giáo dục tổng quát (GED), hoặc là một cựu binh xuất ngũ vinh dự của lực lượng Tuần Duyên hoặc Quân Lực của Hoa Kỳ; và
7. Chưa bị tuyên phạm một trọng tội, tội nhẹ đáng kể, ba hoặc bốn lần tội nhẹ khác, và không gây ra một mối đe dọa an ninh quốc gia hay an toàn công chúng theo cách khác.

Phải đáp ứng các quy định này để được xem xét DACA. Sở Công Dân và Nhập Cư Hoa Kỳ (USCIS) có quyền cuối cùng trong việc xác định xem hoãn thi hành có thích hợp hay không trong bất kỳ trường hợp cụ thể nào ngay cả khi đã đáp ứng các quy định.

**Câu hỏi 29: Tôi phải được bao nhiêu tuổi để được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này?**

Đáp 29:

- Nếu quý vị chưa từng đưa vào thủ tục trục xuất, hoặc các thủ tục của quý vị đã được chấm dứt trước khi quý vị làm đơn xin xem xét DACA, quý vị phải được ít nhất 15 tuổi trở lên tại thời điểm nộp đơn và đáp ứng các quy định kia.
- Nếu quý vị đang trong thủ tục trục xuất, có lệnh trục xuất cuối cùng, hoặc có lệnh trục xuất tự nguyện, và không bị giam giữ đối với người nhập cư, quý vị có thể làm đơn xin xem xét DACA ngay cả khi quý vị dưới 15 tuổi tại thời điểm nộp đơn và đáp ứng các quy định kia.
- Trong mọi trường hợp, quý vị không được ở tuổi 31 trở lên vào ngày 15 tháng 6, 2012, để được xem xét DACA.

**Câu hỏi 30: Lần đầu tôi đến Hoa Kỳ trước khi tôi bước sang 16 tuổi và đã cư trú liên tục tại Hoa Kỳ từ ít nhất là ngày 15 tháng 6, 2007. Tuy nhiên, trước khi được 16 tuổi, tôi rời khỏi Hoa Kỳ một**

**thời gian trước khi trở lại và bắt đầu thời gian cư trú liên tục hiện tại. Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 30: Có, nhưng chỉ khi quý vị chứng minh cư trú tại Hoa Kỳ trong thời gian trước khi quý vị được 16 tuổi, được chứng minh, ví dụ như bằng các hồ sơ cho thấy quý vị đã đi học hoặc đi làm tại Hoa Kỳ trong thời gian đó, hoặc chứng minh rằng quý vị đã sống tại Hoa Kỳ trong nhiều năm trong thời gian đó. Ngoài việc chứng minh rằng ban đầu quý vị cư trú tại Hoa Kỳ trước khi quý vị được 16 tuổi, quý vị cũng phải duy trì tình trạng cư trú liên tục tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007 đến thời điểm hiện tại để được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 31: Để chứng minh tình trạng cư trú liên tục của tôi tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007, tôi phải cung cấp bằng chứng cho thấy sự hiện diện của tôi mỗi ngày, hay mỗi tháng, trong giai đoạn đó?**

Đáp 31: Để đáp ứng quy định về cư trú liên tục, quý vị phải nộp các giấy tờ chứng minh rằng quý vị đã và đang sống tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007 cho đến thời điểm quý vị làm đơn. Quý vị phải cung cấp giấy tờ giải trình càng nhiều càng tốt về khoảng thời gian đó, nhưng không có yêu cầu phải giải trình cụ thể mỗi ngày hoặc mỗi tháng của giai đoạn đó thông qua bằng chứng trực tiếp.

Sẽ có ích cho USCIS nếu quý vị có thể nộp bằng chứng về sự cư trú của quý vị trong ít nhất từng năm của giai đoạn đó. USCIS sẽ xem xét toàn bộ các giấy tờ để xác định xem có khả năng là quý vị đã cư trú liên tục tại Hoa Kỳ trong thời gian từ ngày 15 tháng 6, 2007 hay không. Các khoảng trống trong giấy tờ về các khoảng thời gian nhất định có thể làm phát sinh nghi ngờ về tình trạng cư trú liên tục của quý vị nếu, ví dụ như, các khoảng trống này kéo dài hoặc hồ sơ cho thấy khác là quý vị có thể đã ở bên ngoài Hoa Kỳ trong một khoảng thời gian dài, không phải tình cờ hoặc không có chủ đích.

Nếu các khoảng trống trong giấy tờ của quý vị làm phát sinh nghi ngờ, USCIS có thể ban hành Yêu Cầu Bằng Chứng để cho phép quý vị cung cấp thêm tài liệu chứng minh tình trạng cư trú liên tục mà quý vị đã khai.

Có thể nộp các bản tuyên thệ để giải thích một khoảng trống trong giấy tờ chứng minh rằng quý vị đáp ứng yêu cầu cư trú liên tục năm năm. Nếu quý vị nộp các bản tuyên thệ liên quan đến yêu cầu cư trú liên tục năm năm, quý vị phải nộp hai bản tuyên thệ trở lên, có tuyên thệ hoặc xác nhận của những người ngoài bản thân quý vị, là những người trực tiếp biết các sự kiện và hoàn cảnh trong thời gian có một khoảng trống trong giấy tờ. Chỉ có thể sử dụng các bản tuyên thệ để giải thích các khoảng trống trong quá trình cư trú liên tục của quý vị; không thể sử dụng chúng làm bằng chứng chứng minh rằng quý vị đáp ứng toàn bộ yêu cầu cư trú liên tục năm năm.

**Câu hỏi 32: Có phải cụm từ "đang đi học" là ngày nộp đơn xin xem xét hoãn thi hành hay không?**

Đáp 32: Để được xem là "đang đi học" theo các quy định này, quý vị phải ghi danh học vào ngày quý vị nộp đơn xin xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 33: Ai được xem là "đang đi học" theo các quy định này?**

Đáp 33: Để được xem là "đang đi học" theo các quy định này, quý vị phải ghi danh tại:

- một trường tiểu học, sơ trung, trung học công lập, tư thục, hoặc trường hiến chương, chương trình thay thế, hoặc chương trình học ở nhà đáp ứng các yêu cầu của tiểu bang;
- một chương trình giáo dục, đọc viết, hoặc dạy nghề (bao gồm đào tạo hướng nghiệp) có mục đích là cải thiện trình độ đọc viết, toán, hoặc tiếng Anh hoặc được thiết kế để được xếp lớp vào chương trình sau trung học, đào tạo nghề, hoặc tuyển dụng và là nơi quý vị nỗ lực để có được sự bố trí đó; hoặc

- một chương trình giáo dục hỗ trợ học sinh hoặc trong việc có được bằng tốt nghiệp trung học chính quy hoặc bằng tương đương được công nhận theo luật pháp tiểu bang (bao gồm chứng chỉ hoàn thành, chứng nhận theo học, hoặc chứng nhận thay thế), hoặc trong việc đậu kỳ thi GED hoặc kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ HiSet hoặc TASC) tại Hoa Kỳ.

Các chương trình giáo dục, đọc viết, dạy nghề (bao gồm đào tạo hướng nghiệp) như thế, hoặc các chương trình giáo dục hỗ trợ học sinh có được bằng tốt nghiệp trung học chính quy hoặc bằng tương đương được công nhận theo luật pháp tiểu bang, hoặc giúp đậu kỳ thi GED hoặc kỳ thi khác được tiểu bang công nhận tại Hoa Kỳ, bao gồm, nhưng không giới hạn ở, các chương trình được tài trợ, toàn bộ hoặc một phần, bởi tài trợ của liên bang, tiểu bang, quận hoặc thành phố hoặc được quản lý bởi các tổ chức phi lợi nhuận. Các chương trình được tài trợ bởi các nguồn khác có thể đủ điều kiện nếu chúng được quản lý bởi các nhà cung cấp có hiệu quả được chứng minh, chẳng hạn như các tổ chức giáo dục sau trung học, bao gồm các trường cao đẳng cộng đồng, và các tổ chức nhất định trong cộng đồng.

Khi đánh giá liệu các chương trình không được tài trợ, toàn bộ hay một phần, bởi tài trợ của liên bang, tiểu bang, quận hoặc thành phố hay được quản lý bởi các tổ chức phi lợi nhuận có hiệu quả được chứng minh hay không, USCIS sẽ xem xét thời gian tồn tại của chương trình; lịch sử của chương trình trong việc giúp học sinh có được bằng tốt nghiệp trung học chính quy hoặc bằng tương đương được công nhận, trong việc đậu kỳ thi GED hoặc kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ HiSet hoặc TASC), hoặc bố trí cho học sinh vào các chương trình giáo dục sau trung học, đào tạo nghề, hoặc tuyển dụng; và các chỉ số khác về chất lượng chung của chương trình. Đối với những cá nhân muốn chứng minh rằng họ "đang đi học" thông qua việc ghi danh tham gia một chương trình như thế, người làm đơn có trách nhiệm chứng minh tính hiệu quả được chứng minh của chương trình đó.

#### **Câu hỏi 34: Tôi có thể chứng minh rằng tôi đang đi học bằng cách nào?**

Đáp 34: Các giấy tờ đủ để quý vị chứng minh rằng quý vị đang đi học có thể bao gồm, nhưng không giới hạn ở:

- bằng chứng cho thấy rằng quý vị đang ghi danh tại một trường tiểu học, sơ trung, hoặc trung học công lập, tư thục, hoặc trường hiến chương; chương trình thay thế, hoặc chương trình học ở nhà đáp ứng các yêu cầu của tiểu bang; hoặc
- bằng chứng cho thấy rằng quý vị đang ghi danh tham gia một chương trình giáo dục, đọc viết, hoặc dạy nghề (bao gồm đào tạo hướng nghiệp) mà:

- có mục đích là cải thiện trình độ đọc viết, toán, hoặc tiếng Anh hoặc được thiết kế để được xếp lớp vào chương trình sau trung học, đào tạo nghề, hoặc tuyển dụng và là nơi quý vị nỗ lực để có được sự bố trí đó; và
- chương trình được tài trợ, toàn bộ hoặc một phần, bởi tài trợ liên bang hoặc tiểu bang hoặc có hiệu quả đã được chứng minh; hoặc

bằng chứng cho thấy rằng quý vị đang ghi danh tham gia một chương trình giáo dục giúp học sinh có được bằng tốt nghiệp trung học hoặc chứng chỉ được công nhận theo luật pháp tiểu bang (chẳng hạn như đậu kỳ thi GED hoặc kỳ thi khác được tiểu bang cho phép, ví dụ như HiSet hoặc TASC), và chứng minh rằng chương trình đó được tài trợ toàn bộ hoặc một phần bởi tài trợ liên bang, tiểu bang, quận hoặc thành phố hoặc được quản lý bởi các tổ chức phi lợi nhuận hoặc, nếu được tài trợ bởi các nguồn khác, là có hiệu quả được chứng minh.

Bằng chứng ghi danh như thế có thể gồm có: thư chấp nhận, phiếu đăng ký học, thư xác nhận của một trường hoặc chương trình, học bạ, bảng điểm, hoặc sổ liên lạc có thể cho biết tên của trường hoặc chương trình, ngày ghi danh, và trình độ giáo dục hoặc cấp lớp hiện tại, nếu phù hợp.

#### **Câu hỏi 35: Các giấy tờ gì có thể là đủ để chứng minh rằng tôi đã tốt nghiệp trung học?**

Đáp 35: Các giấy tờ đủ để quý vị chứng minh rằng quý vị đã tốt nghiệp trung học có thể bao gồm, nhưng không giới hạn ở, bằng tốt nghiệp trung học của một trường trung học công lập hoặc tư thục, chứng nhận hoàn thành, chứng nhận theo học, hoặc chứng nhận thay thế của một trường trung học công lập hoặc tư thục, hoặc chứng nhận tương đương bằng tốt nghiệp trung học được công nhận theo luật pháp tiểu bang, hoặc chứng chỉ GED hoặc chứng chỉ đậu một kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ HiSet hoặc TASC) tại Hoa Kỳ.

**Câu hỏi 36: Các giấy tờ gì có thể là đủ để chứng minh rằng tôi đã có chứng chỉ GED hoặc chứng chỉ đậu một kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ HiSet hoặc TASC)?**

Đáp 36: Các giấy tờ có thể bao gồm, nhưng không giới hạn ở, bằng chứng cho thấy rằng quý vị đã đậu một kỳ thi GED, hoặc kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ HiSet hoặc TASC), và kết quả là, đã nhận được chứng nhận tương đương bằng tốt nghiệp trung học chính quy được công nhận theo luật pháp tiểu bang.

**Câu hỏi 37: Nếu tôi ghi danh tham gia một chương trình đọc viết hoặc dạy nghề, tôi có thể đáp ứng các quy định này hay không?**

Đáp 37: Có, trong các trường hợp nhất định. Quý vị có thể đáp ứng các quy định này nếu quý vị đang ghi danh tham gia một chương trình giáo dục, đọc viết, hoặc dạy nghề (bao gồm đào tạo hướng nghiệp) có mục đích là cải thiện trình độ đọc viết, toán, hoặc tiếng Anh hoặc được thiết kế để được xếp lớp vào chương trình sau trung học, đào tạo nghề, hoặc tuyển dụng và là nơi quý vị nỗ lực để có được sự bố trí đó. Các chương trình đó bao gồm, nhưng không giới hạn ở, các chương trình được tài trợ, toàn bộ hoặc một phần, bởi tài trợ liên bang, tiểu bang, quận hoặc thành phố, hoặc được quản lý bởi các tổ chức phi lợi nhuận, hoặc nếu được tài trợ bởi các nguồn khác, các chương trình có hiệu quả được chứng minh.

**Câu hỏi 38: Nếu tôi ghi danh tham gia một chương trình Tiếng Anh như Ngôn Ngữ Thứ Hai (ESL), tôi có thể đáp ứng các quy định này hay không?**

Đáp 38: Có, trong các trường hợp nhất định. Việc ghi danh tham gia một chương trình ESL có thể được sử dụng để đáp ứng các quy định này nếu chương trình ESL đó được tài trợ toàn bộ hoặc một phần bởi tài trợ liên bang, tiểu bang, quận hoặc thành phố, hoặc được quản lý bởi các tổ chức phi lợi nhuận, hoặc nếu được tài trợ bởi các nguồn khác, là một chương trình có hiệu quả được chứng minh. Quý vị phải nộp bằng chứng giấy tờ trực tiếp cho thấy rằng chương trình đó được tài trợ toàn bộ hoặc một phần bởi tài trợ liên bang, tiểu bang, quận hoặc thành phố, được quản lý bởi một tổ chức phi lợi nhuận, hoặc có hiệu quả được chứng minh.

**Câu hỏi 39: Liệu USCIS sẽ xem xét bằng chứng khác với bằng chứng ghi ở Bảng #1 để chứng minh rằng tôi đã đáp ứng các quy định về giáo dục hay không?**

Đáp 39: Không. Bằng chứng không được liệt kê trong Bảng #1 sẽ không được chấp nhận để chứng minh rằng quý vị đang đi học, đã tốt nghiệp hoặc có có được chứng nhận hoàn thành của trường trung học, hoặc đã có chứng chỉ GED hay đã đậu một kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ HiSet hoặc TASC). Quý vị phải nộp bất kỳ bằng chứng giấy tờ nào được ghi trong Bảng #1 để chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định về giáo dục.

**Câu hỏi 40: Liệu USCIS sẽ xem xét bằng chứng khác với bằng chứng ghi ở Bảng #1 để chứng minh rằng tôi đã đáp ứng các quy định ban đầu nhất định hay không?**

Đáp 40: Bằng chứng khác với các giấy tờ ghi trong Bảng #1 có thể được sử dụng để chứng minh đáp ứng các quy định sau đây và bằng chứng số liệu nếu bằng chứng tài liệu khả dụng là không đủ hoặc thiếu và cho thấy rằng:

- Có mặt tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012;
- Đến Hoa Kỳ trước khi được 16 tuổi;

- Quý vị đáp ứng yêu cầu cư trú liên tục, miễn là quý vị trình bày bằng chứng trực tiếp về tình trạng cư trú liên tục của quý vị tại Hoa Kỳ trong phần thời gian bắt buộc và bằng chứng hoàn cảnh chỉ được sử dụng để giải trình các khoảng trống trong thời gian cư trú liên tục được chứng minh bởi bằng chứng trực tiếp; và
- Bất kỳ trường hợp nào ra ngoài Hoa Kỳ trong thời gian hiện diện liên tục bắt buộc là ngắn, tình cờ, và không có chủ đích.

Tuy nhiên, USCIS sẽ không chấp nhận bằng chứng khác với các giấy tờ liệt kê ở Bảng #1 làm giấy tờ chứng minh bất kỳ quy định nào sau đây để chứng minh rằng quý vị:

- Dưới 31 tuổi vào ngày 15 tháng 6, 2012; và
- Đang đi học, đã tốt nghiệp hoặc có chứng chỉ hoàn thành trung học, có chứng chỉ phát triển giáo dục tổng quát (GED), hoặc là một cựu binh xuất ngũ vinh dự của lực lượng Tuần Duyên hoặc Quân Lực của Hoa Kỳ.

Ví dụ như, ngay cả khi quý vị không có giấy tờ chứng minh sự hiện diện của mình tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012, quý vị vẫn có thể đáp ứng quy định này. Quý vị có thể làm như thế bằng cách nộp bằng chứng giấy tờ đáng tin cậy cho thấy rằng quý vị đã hiện diện tại Hoa Kỳ ngay trước và ngay sau ngày 15 tháng 6, 2012 mà, theo các số liệu được trình bày, cũng có thể làm phát sinh suy luận về sự hiện diện của quý vị vào ngày 15 tháng 6, 2012. Tuy nhiên, bằng chứng ngoài các bằng chứng liệt kê trong Bảng #1 sẽ không được chấp nhận để chứng minh rằng quý vị đã tốt nghiệp trung học. Quý vị phải nộp bằng chứng giấy tờ được chỉ định để chứng minh rằng quý vị đáp ứng quy định này.

Bảng #1 cung cấp các ví dụ về giấy tờ quý vị có thể nộp để chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định ban đầu để được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này. Vui lòng xem hướng dẫn về [Mẫu Đơn I-821D, Xem Xét Hoãn Thi Hành Đối Với Người Đến Mỹ Từ Nhỏ](#), để biết thêm chi tiết về giấy tờ được chấp nhận.

#### **Bảng #1 Ví Dụ về Các Giấy Tờ Cần Nộp Để Chứng Minh Quý Vị Đáp Ứng Các Quy Định Này**

Giấy tờ tùy thân	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hộ chiếu hoặc giấy căn cước quốc gia của quê nhà quý vị</li> <li>• Giấy chứng sinh có dán hình</li> <li>• ID học sinh hoặc quân đội có hình</li> <li>• Bất kỳ giấy tờ nhập cư nào của chính phủ Hoa Kỳ hoặc giấy tờ khác có tên và dán hình quý vị</li> </ul>
Giấy tờ chứng minh quý vị đã đến Hoa Kỳ trước sinh nhật lần thứ 16 của quý vị	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hộ chiếu có con dấu nhập cảnh</li> <li>• Mẫu Đơn I-94/I-95/I-94W</li> <li>• Học bạ của các trường Hoa Kỳ mà quý vị đã theo học</li> <li>• Bất kỳ giấy tờ nào của Sở Nhập Cư và Nhập Tịch hoặc giấy tờ của DHS cho biết ngày quý vị nhập cảnh (Mẫu Đơn I-862, Thông Báo Trình Diện)</li> <li>• Hồ sơ du lịch</li> <li>• Hồ sơ bệnh viện hoặc hồ sơ y tế</li> <li>• Biên nhận thuê nhà hoặc hóa đơn dịch vụ tiện ích</li> <li>• Hồ sơ tuyển dụng (biên nhận tiền lương, Mẫu Đơn W-2, v.v.)</li> </ul>

**Bảng #1 Ví Dụ về Các Giấy Tờ Cần Nộp Để Chứng Minh Quý Vị Đáp Ứng Các Quy Định Này**

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Các hồ sơ chính thức của một tổ chức tôn giáo xác nhận việc tham gia một nghi lễ tôn giáo</li> <li>• Bản sao biên nhận phiếu gửi tiền đối với số tiền gửi vào hoặc ra khỏi nước này</li> <li>• Giấy chứng sinh đối với trẻ em sinh tại Hoa Kỳ</li> <li>• Các giao dịch ngân hàng có ghi ngày tháng</li> <li>• Biên nhận hoặc đăng ký giấy phép lái xe</li> <li>• Chứng thư, hợp đồng thế chấp, hợp đồng thuê nhà</li> <li>• Biên nhận thuế, hợp đồng bảo hiểm</li> </ul>
Giấy tờ chứng minh tình trạng cư trú	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mẫu Đơn I-94/I-95/I-94W có ngày hết hạn lưu trú được phép</li> <li>• Lệnh trục xuất cuối cùng được ban hành vào ngày 15 tháng 6, 2012</li> <li>• Giấy tờ đưa quý vị vào thủ tục trục xuất</li> </ul>
Giấy tờ chứng minh sự hiện diện tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Biên nhận thuê nhà hoặc hóa đơn dịch vụ tiện ích</li> <li>• Hồ sơ tuyển dụng (biên nhận tiền lương, Mẫu Đơn W-2, v.v.)</li> </ul>
Giấy tờ chứng minh quý vị cư trú liên tục tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Học bạ (thư xác nhận, phiếu điểm, v.v.)</li> <li>• Hồ sơ quân đội (Mẫu Đơn DD-214 hoặc Mẫu Đơn NGB 22)</li> <li>• Các hồ sơ chính thức của một tổ chức tôn giáo xác nhận việc tham gia một nghi lễ tôn giáo</li> <li>• Bản sao biên nhận phiếu gửi tiền đối với số tiền gửi vào hoặc ra khỏi nước này</li> <li>• Các mục ghi trong hộ chiếu</li> <li>• Giấy chứng sinh đối với trẻ em sinh tại Hoa Kỳ</li> <li>• Các giao dịch ngân hàng có ghi ngày tháng</li> <li>• Biên nhận hoặc đăng ký giấy phép lái xe</li> <li>• Chứng thư, hợp đồng thế chấp, hợp đồng thuê nhà</li> <li>• Biên nhận thuế, hợp đồng bảo hiểm</li> </ul>
Giấy tờ chứng minh tình trạng đi học của quý vị tại thời điểm xin xem xét DACA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Học bạ (học bạ, phiếu điểm, v.v.) của trường mà quý vị đang theo học tại Hoa Kỳ cho biết tên trường và các giai đoạn theo học tại trường và trình độ giáo dục hoặc cấp lớp hiện tại</li> <li>• Bằng tốt nghiệp trung học Hoa Kỳ, chứng nhận hoàn thành, hoặc chứng chỉ thay thế</li> <li>• Bằng tốt nghiệp tương đương trung học hoặc chứng chỉ được công nhận theo luật pháp tiểu bang</li> <li>• Bằng chứng cho thấy rằng quý vị đã đậu một kỳ thi được tiểu bang cho phép, bao gồm GED hoặc kỳ thi khác được tiểu bang cho phép (ví dụ như HiSet hoặc TASC) tại Hoa Kỳ</li> </ul>

## **Bảng #1 Ví Dụ về Các Giấy Tờ Cần Nộp Để Chứng Minh Quý Vị Đáp Ứng Các Quy Định Đây**

	Kỳ
Giấy tờ chứng minh quý vị là cựu binh xuất ngũ trong danh dự của Quân Lực Hoa Kỳ hoặc Lực Lượng Tuần Duyên Hoa Kỳ	<ul style="list-style-type: none"><li>• Mẫu Đơn DD-214, Chứng Nhận Giải Ngũ</li><li>• Mẫu Đơn NGB 22, Báo Cáo Giải Ngũ và Hồ Sơ Quân Dịch của Lực Lượng Vệ Binh Quốc Gia</li><li>• Hồ sơ quân nhân</li><li>• Hồ sơ sức khỏe quân nhân</li></ul>

### **Câu hỏi 41: Tôi có thể nộp các bản tuyên thệ làm bằng chứng cho thấy rằng tôi đáp ứng các quy định ban đầu để được xem xét DACA hay không?**

Đáp 41: Các bản tuyên thệ nói chung sẽ không tự đủ để chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định để USCIS xem xét DACA cho quý vị. Tuy nhiên, các bản tuyên thệ có thể được sử dụng để hỗ trợ đáp ứng các quy định sau đây chỉ khi bằng chứng giấy tờ quý vị có là không đủ hoặc thiếu:

- Chứng minh rằng quý vị đáp ứng yêu cầu cư trú liên tục năm năm; và
- Chứng minh rằng các trường hợp xuất cảnh trong giai đoạn cư trú liên tục bắt buộc là ngắn, tình cờ và không cố ý.

Nếu quý vị nộp các bản tuyên thệ liên quan đến các tiêu chí bên trên, quý vị phải nộp hai bản tuyên thệ trở lên, có tuyên thệ hoặc xác nhận của những người ngoài bản thân quý vị, là những người trực tiếp biết các sự kiện và hoàn cảnh. Nếu USCIS xác định rằng các bản tuyên thệ là không đủ để khắc phục việc không có hoặc thiếu bằng chứng giấy tờ liên quan đến một trong các quy định này, họ sẽ gửi Yêu Cầu Bằng Chứng, cho biết rằng phải nộp thêm bằng chứng để chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định này.

USCIS sẽ không chấp nhận các bản tuyên thệ như giấy tờ chứng minh đáp ứng các quy định sau đây:

- Quý vị đang đi học, đã tốt nghiệp hoặc có chứng nhận hoàn thành hoặc chứng nhận thay thế của trường trung học, đã có bằng hoặc chứng nhận tương đương trung học (chẳng hạn như đậu kỳ thi GED hoặc kỳ thi khác được tiểu bang cho phép [ví dụ như HiSet hoặc TASC]), hoặc là cựu binh xuất ngũ trong danh dự từ Lực Lượng Tuần Duyên hoặc Quân Lực Hoa Kỳ;
- Có mặt tại Hoa Kỳ vào ngày 15 tháng 6, 2012;
- Đến Hoa Kỳ trước khi được 16 tuổi;
- Quý vị dưới 31 tuổi vào ngày 15 tháng 6, 2012; và
- Tiền án của quý vị, nếu có.

Nếu bằng chứng duy nhất mà quý vị nộp để chứng minh rằng quý vị đáp ứng bất kỳ quy định nào bên trên là một bản tuyên thệ, USCIS sẽ gửi Yêu Cầu Bằng Chứng, cho biết rằng quý vị chưa chứng minh rằng quý vị đáp ứng các quy định này và quý vị phải làm như thế để chứng minh rằng quý vị đáp ứng quy định đó.

### **Câu hỏi 42: Liệu tôi sẽ được xem là có tư cách bất hợp pháp hay không nếu tôi có đơn xin tị nạn hoặc hủy lệnh trục xuất đang chờ giải quyết trước USCIS hoặc Phòng Điều Hành Xem Xét Nhập Cư (EOIR) vào ngày 15 tháng 6, 2012 hay không?**

Đáp 42: Có. Nếu quý vị có đơn xin tị nạn hoặc hủy lệnh trục xuất, hoặc biện pháp tương tự, đang chờ giải quyết trước USCIS hoặc EOIR vào ngày 15 tháng 6, 2012, nhưng không có tư cách hợp pháp, quý vị có thể làm đơn xin xem xét DACA.

**Câu hỏi 43: Tôi đã được nhập cư trong "thời gian có tư cách" hoặc trong một khoảng thời gian qua ngày 14 tháng 6, 2012, nhưng đã vi phạm tư cách nhập cư của tôi (ví dụ như bằng việc đi làm trái phép, không báo cáo cho chủ hãng sở của tôi, hoặc không đi học hết khóa học) trước ngày 15 tháng 6, 2012. Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 43: Không, trừ phi Phòng Điều Hành Xem Xét Nhập Cư chấm dứt tư cách của quý vị bằng việc ban hành lệnh trục xuất cuối cùng đối với quý vị trước ngày 15 tháng 6, 2012.

**Câu hỏi 44: Tôi đã được nhập cư trong "thời gian có tư cách" hoặc trong một khoảng thời gian qua ngày 14 tháng 6, 2012 nhưng "hết hạn" tư cách không phải người nhập cư phụ thuộc vào ngày 15 tháng 6, 2012. Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 44: Có. Vì mục đích đáp ứng chỉ quy định "không có tư cách hợp pháp vào ngày 15 tháng 6, 2012" bên trên, nếu quý vị được nhập cư trong "thời gian có tư cách" hoặc trong một khoảng thời gian qua ngày 14 tháng 6, 2012 nhưng "hết hạn" tư cách không phải người nhập cư phụ thuộc, vào hoặc trước ngày 15 tháng 6, 2012 (có nghĩa là quý vị bước sang tuổi 21 vào hoặc trước ngày 15 tháng 6, 2012), quý vị có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 45: Tôi được nhập cư trong "thời gian có tư cách" nhưng tư cách của tôi trong SEVIS được ghi là đã chấm dứt vào hoặc trước ngày 15 tháng 6, 2012. Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 45: Có. Vì mục đích đáp ứng chỉ quy định "không có tư cách hợp pháp vào ngày 15 tháng 6, 2012", nếu tư cách của quý vị vào ngày 15 tháng 6, 2012 được ghi là "đã chấm dứt" trong SEVIS, quý vị có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 46: Tôi là công dân Canada bị CBP điều tra nhưng chưa được cấp mẫu đơn I-94 tại thời điểm nhập cư. Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 46: Nói chung, công dân Canada nào nhập cảnh với tư cách khách đi công tác hoặc du lịch và không được cấp mẫu đơn I-94, Hồ Sơ Nhập/Xuất Cảnh, (cũng được gọi là người Canada không nhập cư "không bị kiểm soát") được nhập cảnh hợp pháp trong thời gian sáu tháng. Vì lý do đó, trừ phi có bằng chứng, bao gồm bằng chứng có thể xác minh được cá nhân đó cung cấp, cho thấy rằng người đó sẽ được thông báo cụ thể là việc nhập cảnh của người đó sẽ là cho một khoảng thời gian khác, Bộ An Ninh Nội Địa (DHS) sẽ chỉ xem xét vì mục đích DACA, rằng ngoại kiều đó đã nhập cảnh hợp pháp trong thời gian sáu tháng. Do đó, nếu DHS có thể xác minh từ các hồ sơ của họ rằng việc nhập cảnh không bị kiểm soát lần cuối cùng của quý vị diễn ra vào hoặc trước ngày 14 tháng 12, 2011, DHS sẽ xem tư cách khách không nhập cư của quý vị là đã hết hạn vào ngày 15 tháng 6, 2012 và quý vị có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 47: Tôi đã sử dụng Thẻ Qua Biên Giới (BCC) để nhập cảnh vào Hoa Kỳ và đã không được cấp mẫu đơn I-94 tại thời điểm nhập cảnh. Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 47: Vì các trường hợp giới hạn nhập cảnh đối với chủ thẻ BCC khác nhau tùy vào địa điểm nhập cảnh và du lịch, DHS sẽ xem là chủ thẻ BCC nào không được cấp mẫu đơn I-94 là đã nhập cảnh trong thời gian hợp pháp dài nhất có thể—30 ngày—trừ phi người đó có thể chứng minh, bằng bằng chứng có

thể xác minh, rằng người đó đã được thông báo cụ thể rằng việc nhập cảnh của người đó sẽ là trong khoảng thời gian khác. Theo đó, nếu DHS có thể xác minh từ các hồ sơ của họ rằng lần nhập cảnh cuối cùng của quý vị là sử dụng thẻ BCC, quý vị không được cấp mẫu đơn I-94 tại thời điểm nhập cảnh, và việc đó diễn ra vào hoặc trước ngày 14 tháng 5, 2012, DHS sẽ xem tư cách khách không nhập cư của quý vị là đã hết hạn vào ngày 15 tháng 6, 2012, và quý vị có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 48: Tôi có cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp nếu tôi có đơn xin xem xét DACA ban đầu đang chờ giải quyết hay không?**

Đáp 48: Quý vị sẽ tiếp tục cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp trong thời gian đơn xin xem xét DACA đang chờ giải quyết trừ phi quý vị dưới 18 tuổi tại thời điểm làm đơn. Nếu quý vị dưới 18 tuổi tại thời điểm nộp đơn, quý vị sẽ không cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp trong khi đơn đang chờ giải quyết, ngay cả khi quý vị bước sang tuổi 18 trong khi đơn của quý vị đang chờ USCIS giải quyết. Nếu hồ sơ của quý vị được hoãn thi hành, quý vị sẽ không cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp trong thời gian hoãn thi hành. Tuy nhiên, việc hoãn thi hành đối với hồ sơ của quý vị sẽ không bỏ qua sự hiện diện bất hợp pháp đã cộng dồn trước đó.

[Trở lại trên cùng.](#)

### III. Gia hạn DACA

**Câu hỏi 49: Khi nào tôi nên nộp đơn xin gia hạn cho Sở Công Dân và Nhập Cư Hoa Kỳ (USCIS)?**

Đáp 49: USCIS khuyến khích quý vị nộp đơn xin gia hạn khoảng 120 ngày (hay 4 tháng) trước giai đoạn hoãn thi hành hiện tại của quý vị theo quy trình Hoãn Thi Hành Đối Với Người Đến Mỹ Từ Nhỏ (DACA) hết hạn. Nếu quý vị đã nộp đơn khoảng 120 ngày trước khi thời gian hoãn thi hành và Giấy Cho Phép Làm Việc (EAD) của quý vị hết hạn và USCIS bắt ngờ trì hoãn giải quyết đơn xin gia hạn của quý vị, USCIS có thể cho phép hoãn thi hành và cấp giấy phép làm việc trong một khoảng thời gian ngắn cho đến khi đơn xin gia hạn của quý vị được quyết định. Tuy nhiên, nếu quý vị nộp đơn xin gia hạn quá 150 ngày trước ngày hết hạn giai đoạn hoãn thi hành hiện tại của quý vị, USCIS có thể bác đơn của quý vị và trả lại đơn cho quý vị cùng với hướng dẫn nộp lại đơn gần ngày hết hạn hơn.

**Câu hỏi 50: USCIS sẽ đánh giá đơn xin gia hạn DACA của tôi như thế nào:**

Đáp 50: Quý vị có thể được xem xét gia hạn DACA nếu quý vị đã đáp ứng các quy định để được xem xét DACA Ban Đầu (xem bên trên) VÀ quý vị:

1. Không rời khỏi Hoa Kỳ vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012, mà không có cam kết trước;
2. Đã cư trú liên tục tại Hoa Kỳ từ khi quý vị nộp đơn xin DACA gần nhất, đã được duyệt đến thời điểm hiện tại; và
3. Chưa bị tuyên phạm một trọng tội, tội nhẹ đáng kể, ba hoặc bốn lần tội nhẹ khác, và không gây ra một mối đe dọa an ninh quốc gia hay an toàn công chúng theo cách khác.

Phải đáp ứng các quy định này để được xem xét gia hạn DACA. USCIS có quyền cuối cùng trong việc xác định xem hoãn thi hành có thích hợp hay không trong bất kỳ trường hợp cụ thể nào ngay cả khi đã đáp ứng các quy định.

**Câu hỏi 51: Tôi có cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp nếu tôi đang làm đơn xin gia hạn và giai đoạn DACA trước đây của tôi hết hạn trước khi tôi nhận được quyết định gia hạn hoãn thi hành theo DACA hay không? Tương tự, chuyện gì sẽ xảy ra với giấy phép làm việc của tôi?**

Đáp 51: Có, nếu giai đoạn DACA trước đây của quý vị hết hạn trước khi quý vị nhận được quyết định gia hạn hoãn thi hành theo DACA, quý vị sẽ cộng dồn sự hiện diện bất hợp pháp đối với bất kỳ khoảng thời gian nào giữa các giai đoạn hoãn thi hành trừ phi quý vị dưới 18 tuổi tại thời điểm quý vị nộp đơn xin gia hạn.

Tương tự, nếu giai đoạn DACA trước đây của quý vị hết hạn trước khi quý vị nhận được quyết định gia hạn hoãn thi hành theo DACA, quý vị sẽ không được phép làm việc tại Hoa Kỳ bất kể quý vị ở độ tuổi nào tại thời điểm nộp đơn cho đến khi và trừ phi quý vị nhận được giấy cho phép làm việc mới của USCIS.

Tuy nhiên, nếu quý vị đã nộp đơn xin gia hạn cho USCIS khoảng 120 ngày trước khi giai đoạn hoãn thi hành và EAD của quý vị hết hạn và USCIS bắt ngờ hoãn giải quyết đơn xin gia hạn của quý vị, USCIS có thể cho phép hoãn thi hành và cho phép làm việc trong một khoảng thời gian ngắn.

**Câu hỏi 52. Tôi có cần phải cung cấp thêm giấy tờ khi tôi xin gia hạn hoãn thi hành theo DACA hay không?**

Đáp 52. Không, trừ phi quý vị có các giấy tờ *mới* liên quan đến các thủ tục trục xuất hoặc tiền án mà quý vị chưa nộp cho USCIS trong một đơn xin DACA đã được duyệt trước đó. Tuy nhiên, USCIS có quyền yêu cầu thêm giấy tờ, thông tin hoặc khai báo liên quan đến một quyết định về đơn xin gia hạn DACA.

THẬN TRỌNG: Nếu quý vị cố tình và có chủ ý cung cấp thông tin giả mạo về thực chất trên Mẫu Đơn I-821D, quý vị sẽ phạm một trọng tội liên bang có thể bị phạt tiền, hoặc phạt tù lên đến năm năm, hoặc cả hai, theo quy định 18 U.S.C. Mục 1001. Ngoài ra, các cá nhân có thể bị đưa vào thủ tục trục xuất, đối mặt với các biện pháp trừng phạt nghiêm khắc theo quy định pháp luật, và có thể bị truy tố hình sự.

#### IV. Du lịch

**Câu hỏi 53: Tôi có thể đi du lịch ra ngoài Hoa Kỳ trước khi tôi nộp đơn xin Hoãn Thi Hành Đối Với Những Người Đến Mỹ Từ Nhỏ (DACA) ban đầu hoặc trong khi đơn xin DACA ban đầu của tôi vẫn đang chờ giải quyết, nộp cho Bộ An Ninh Nội Địa (DHS) hay không?**

Đáp 53: Bất kỳ trường hợp du lịch trái phép nào ra bên ngoài Hoa Kỳ vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012, sẽ làm gián đoạn sự cư trú liên tục của quý vị và quý vị sẽ không được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này. Bất kỳ trường hợp nào du lịch ra bên ngoài Hoa Kỳ diễn ra vào hoặc sau ngày 15 tháng 6, 2007 nhưng trước ngày 15 tháng 8, 2012 sẽ được Sở Công Dân và Nhập Cư Hoa Kỳ (USCIS) đánh giá để xác định xem trường hợp du lịch đó có đủ điều kiện là ngắn hạn, ngẫu nhiên và không cố ý hay không. (Xem Bảng #2.)

THẬN TRỌNG: Quý vị phải nhận thức rằng nếu quý vị đã có lệnh trục xuất, và sau đó quý vị rời khỏi Hoa Kỳ, việc xuất cảnh của quý vị sẽ có khả năng dẫn đến việc quý vị bị xem là đã bị trục xuất, với những hậu quả nhập cư có thể là nghiêm trọng trong tương lai.

**Câu hỏi 54: Nếu hồ sơ của tôi được hoãn thi hành theo DACA, liệu tôi sẽ có thể đi du lịch ra ngoài Hoa Kỳ hay không?**

Đáp 54: Mặc nhiên là không. Nếu USCIS đã quyết định hoãn thi hành trong trường hợp của quý vị và quý vị muốn đi du lịch ra ngoài Hoa Kỳ, quý vị phải làm đơn xin cam kết trước bằng cách nộp [Mẫu Đơn I-](#)

131, [Đơn Xin Giấy Tờ Du Lịch](#) và đóng phí áp dụng (\$360). USCIS sẽ quyết định xem mục đích đi du lịch quốc tế của quý vị có hợp lý hay không dựa trên các hoàn cảnh quý vị mô tả trong đơn. Nói chung, USCIS sẽ chỉ cấp giấy cam kết trước nếu quý vị ra nước ngoài để xúc tiến:

- các mục đích nhân đạo, bao gồm đi để được điều trị y tế, tham dự lễ tang của một thành viên gia đình, hoặc thăm một người thân bị bệnh;
- các mục đích giáo dục, chẳng hạn như các chương trình hội thảo và nghiên cứu học thuật ở nước ngoài, hoặc;
- các mục đích lao động chẳng hạn như công việc, phỏng vấn, hội nghị hoặc đào tạo, hoặc họp với khách hàng ở nước ngoài.

Đi nghỉ không phải là lý do hợp lệ để có cam kết trước.

Quý vị không được làm đơn xin cam kết trước trừ phi và cho đến khi USCIS hoãn thi hành trong trường hợp của quý vị theo DACA. Quý vị không thể làm đơn xin cam kết trước cùng lúc khi quý vị nộp đơn xin xem xét DACA. Tất cả đơn xin cam kết trước sẽ được xem xét tùy trường hợp.

Nếu USCIS đã hoãn thi hành trong trường hợp của quý vị theo quy trình DACA sau khi quý vị đã có lệnh trục xuất, quý vị vẫn có thể làm đơn xin cam kết nếu quý vị đáp ứng các quy định về cam kết trước như mô tả bên trên.

**THẬN TRỌNG:** Tuy nhiên, đối với những ai đã có lệnh trục xuất, trước khi quý vị rời khỏi Hoa Kỳ trên thực tế, quý vị nên xin mở lại hồ sơ của quý vị trước Phòng Điều Hành Xem Xét Nhập Cư (EOIR) và xin khép lại hồ sơ hành chính hoặc chấm dứt thủ tục trục xuất của quý vị. Ngay cả sau khi quý vị đã xin EOIR mở lại hồ sơ của quý vị, quý vị không được rời khỏi Hoa Kỳ cho đến sau khi EOIR đã chấp nhận đơn của quý vị. Nếu quý vị xuất cảnh sau khi có lệnh trục xuất, và thủ tục trục xuất của quý vị chưa được mở lại và chưa được khép lại hoặc chấm dứt về mặt hành chính, việc quý vị xuất cảnh có thể dẫn đến việc quý vị bị xem là đã bị trục xuất, với các hậu quả nhập cư có thể là nghiêm trọng trong tương lai. Nếu quý vị có bất kỳ thắc mắc nào về quy trình này, quý vị có thể liên hệ với Cơ Quan Thực Thi Luật Nhập Cư và Hải Quan (ICE) Hoa Kỳ thông qua Văn Phòng Luật Sư Trưởng ICE địa phương có thẩm quyền đối với hồ sơ của quý vị.

**THẬN TRỌNG:** Nếu quý vị ra ngoài Hoa Kỳ vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012, mà trước tiên không nhận được giấy cam kết trước, việc quý vị xuất cảnh sẽ tự động chấm dứt giai đoạn hoãn thi hành của quý vị theo DACA.

#### **Câu hỏi 55: Các trường hợp xuất cảnh ngắn từ Hoa Kỳ có làm gián đoạn yêu cầu cư trú liên tục hay không?**

Đáp 55: Trường hợp vắng mặt ở Hoa Kỳ trong thời gian ngắn, bình thường, và có lý do sẽ không làm gián đoạn tình trạng cư trú liên tục của quý vị. Nếu quý vị vắng mặt ở Hoa Kỳ, sự vắng mặt của quý vị sẽ được xem là ngắn, ngẫu nhiên và không cố ý nếu việc đó diễn ra vào hoặc sau ngày 15 tháng 6, 2007 và trước ngày 15 tháng 8, 2012, và:

1. Sự vắng mặt đó là trong thời gian ngắn và được tính toán hợp lý để hoàn thành mục đích vắng mặt;
2. Sự vắng mặt đó không phải do có lệnh trục xuất hoặc xuất cảnh;
3. Sự vắng mặt đó không phải do có lệnh xuất cảnh tự nguyện, hoặc lệnh hành chính yêu cầu xuất cảnh tự nguyện trước khi quý vị liên quan đến các thủ tục trục xuất hoặc xuất cảnh; và
4. Mục đích của việc vắng mặt và/hoặc hành động của quý vị trong thời gian không có mặt tại Hoa Kỳ không vi phạm luật pháp.

Một khi USCIS đã phê duyệt đơn xin DACA của quý vị, quý vị có thể nộp [Mẫu Đơn I-131](#), Đơn Xin Giấy Tờ Du Lịch, để xin giấy cam kết trước để ra ngoài Hoa Kỳ.

**THẬN TRỌNG:** Nếu quý vị ra ngoài Hoa Kỳ vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012, mà trước tiên không nhận được giấy cam kết trước, việc quý vị xuất cảnh sẽ tự động chấm dứt giai đoạn hoãn thi hành của quý vị theo DACA.

### Các Quy Định về Du Lịch (Bảng #2)

Ngày Đi	Hình Thức Đi	Nó Có Ảnh Hưởng Đến Tình Trạng Cư Trú Liên Tục Hay Không
Vào hoặc sau ngày 15 tháng 6, 2007 nhưng trước ngày 15 tháng 8, 2012	Ngắn, ngẫu nhiên và không cố ý	Không
	Trong một khoảng thời gian dài  Vì có lệnh trục xuất, trục xuất tự nguyện  Để tham gia một hoạt động tội phạm	Có
Vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012, và trước khi quý vị xin hoãn thi hành	Bất kỳ	Có. Quý vị không thể làm đơn xin giấy cam kết trước trừ phi và cho đến khi DHS đã quyết định có hoãn thi hành trong trường hợp của quý vị hay không và quý vị không thể đi cho đến khi quý vị nhận được giấy cam kết trước.
Vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012, và sau khi quý vị xin hoãn thi hành	Bất kỳ	Ngoài ra, nếu quý vị trước đây đã có lệnh trục xuất và quý vị xuất cảnh khỏi Hoa Kỳ mà không thực hiện các bước bổ sung để giải quyết các thủ tục trục xuất của quý vị, việc quý vị xuất cảnh sẽ có khả năng dẫn đến việc quý vị bị xem là đã bị trục xuất, với những hậu quả nhập cư có thể là nghiêm trọng trong tương lai.
Vào hoặc sau ngày 15 tháng 8, 2012 và	Bất kỳ	Việc đó còn tùy. Nếu quý vị đi sau khi nhận giấy cam kết trước, việc đó sẽ không làm gián đoạn sự cư trú liên tục của quý vị. Tuy

Ngày Đi	Hình Thức Đi	Nó Có Ảnh Hưởng Đến Tình Trạng Cư Trú Liên Tục Hay Không
sau khi nhận được DACA		nhiên, nếu quý vị đi <i>mà không</i> nhận được giấy cam kết trước, việc đó <i>sẽ</i> làm gián đoạn sự cư trú liên tục của quý vị.

**Câu hỏi 56: Tôi có thể nộp đơn xin giấy cam kết trước cùng lúc với gói đơn DACA hay không?**

Đáp 56: Việc nộp đơn đồng thời xin giấy cam kết trước vào lúc này là không được chấp nhận. Tuy nhiên, DHS đang xem xét chính sách của mình về việc nộp đơn đồng thời xin giấy cam kết trước cùng với đơn xin DACA. Ngoài ra, DHS cũng đang xem xét các tiêu chí về điều kiện được cấp giấy cam kết trước. Nếu có bất kỳ thay đổi nào đối với chính sách này, USCIS sẽ cập nhật nội dung Những Câu Hỏi Thường Gặp này và công bố theo đó.

[Trở lại trên cùng.](#)

**V. Các Tội Hình Sự**

**Câu hỏi 57: Nếu tôi đã bị tuyên phạm trọng tội, tội nhẹ quan trọng, hoặc nhiều tội nhẹ, tôi có thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này hay không?**

Đáp 57: Không. Nếu quý vị đã bị kết án phạm bất kỳ trọng tội, tội nhẹ quan trọng, hoặc ba hay bốn tội nhẹ nào khác, không xảy ra vào cùng ngày và không phát sinh từ cùng một hành động, sự thiếu sót, hay kế hoạch có hành vi sai trái, quý vị sẽ không được xem xét Hoãn Thi Hành Đối Với Những Người Đến Mỹ Từ Nhỏ (DACA) trừ các hoàn cảnh đặc biệt theo xác định của Bộ An Ninh Nội Địa (DHS).

**Câu hỏi 58: Các hành vi nào được xem là trọng tội?**

Đáp 58: Trọng tội là sự vi phạm hình sự theo luật liên bang, tiểu bang hoặc địa phương, có thể bị phạt tù trong thời hạn trên một năm.

**Câu hỏi 59: Các hành vi vi phạm nào cấu thành tội nhẹ quan trọng?**

Đáp 59: Vì mục đích của quy trình này, tội nhẹ quan trọng là tội nhẹ quan trọng theo định nghĩa của luật pháp liên bang (cụ thể là, một tội có án phạt tù tối đa được phép là một năm trở xuống nhưng trên năm ngày) và đáp ứng các tiêu chí sau đây:

1. Bất kể án phạt là gì, là hành vi bạo hành gia đình; lạm dụng hoặc bóc lột tình dục; trộm cắp; tàng trữ hoặc sử dụng vũ khí một cách phi pháp; phân phối hoặc buôn ma túy; hoặc, lái xe khi uống rượu hoặc sử dụng ma túy; hoặc,
2. Nếu không phải là một hành vi vi phạm được liệt kê bên trên, là một hành vi mà người đó bị tuyên án phạt giam trên 90 ngày. Án phạt phải gồm có thời gian đã thụ án trong nhà giam, và do đó không bao gồm án treo.

Thời gian bị giam không bao gồm thời gian đã thụ án ngoài án phạt vì tội hình sự dựa trên lệnh giam giữ của cơ quan thực thi pháp luật tiểu bang hoặc địa phương được ban hành bởi Cơ Quan Thực Thi Luật Nhập Cư và Hải Quan (ICE) Hoa Kỳ. Bất kể các quy định bên trên, quyết định về việc có hoãn thi hành hay không trong một hồ sơ cụ thể là một quyết định tùy hoàn cảnh cá nhân được đưa ra có cân nhắc toàn bộ các hoàn cảnh. Do đó, việc không có tiền án như bên trên, hoặc có tiền án, không nhất thiết mang tính quyết định, mà là một yếu tố sẽ được xem xét trong quyết định hoãn thi hành không thể tái xét. DHS có

quyền quyết định rằng một người không đủ điều kiện được hoãn thi hành dựa trên một tội danh hình sự duy nhất mà người đó bị tuyên phạt tù 90 ngày trở xuống.

**Câu hỏi 60: Các hành vi vi phạm nào cấu thành tội nhẹ không quan trọng?**

Đáp 60: Vì mục đích của quy trình này, tội nhẹ quan trọng là tội nhẹ không quan trọng theo định nghĩa của luật pháp liên bang (cụ thể là, một tội có án phạt tù tối đa được phép là một năm trở xuống nhưng trên năm ngày) và đáp ứng các tiêu chí sau đây:

1. Không phải là hành vi bạo hành gia đình; lạm dụng hoặc bóc lột tình dục; trộm cắp; tàng trữ hoặc sử dụng vũ khí một cách phi pháp; phân phối hoặc buôn ma túy; hoặc, lái xe khi uống rượu hoặc sử dụng ma túy; và
2. Là một tội mà người đó bị tuyên phạt giam 90 ngày trở xuống. Thời gian bị giam không bao gồm thời gian đã thụ án ngoài án phạt vì tội hình sự dựa trên lệnh giam giữ của cơ quan thực thi pháp luật tiểu bang hoặc địa phương được ban hành bởi ICE.

Bất kể các quy định bên trên, quyết định về việc có hoãn thi hành hay không trong một hồ sơ cụ thể là một quyết định tùy hoàn cảnh cá nhân được đưa ra có cân nhắc toàn bộ các hoàn cảnh. Do đó, việc không có tiền án như bên trên, hoặc có tiền án, không nhất thiết mang tính quyết định, mà là một yếu tố sẽ được xem xét trong quyết định hoãn thi hành không thể tái xét.

**Câu hỏi 61: Nếu tôi vi phạm giao thông nhẹ, chẳng hạn như lái xe không có giấy phép, tội đó có bị xem là tội nhẹ không quan trọng tính vào "ba tội nhẹ không quan trọng trở lên" khiến cho tôi không thể được xem xét hoãn thi hành theo quy trình mới này hay không?**

Đáp 61: Tội vi phạm giao thông nhẹ sẽ không bị xem là tội nhẹ vì mục đích của quy trình này. Tuy nhiên, toàn bộ tiền án của quý vị có thể được xem xét cùng với các thông tin khác để xác định xem, dựa trên toàn bộ hoàn cảnh, quý vị có đủ điều kiện được hoãn thi hành hay không.

Điều quan trọng cần nhấn mạnh là lái xe khi uống rượu bia hoặc sử dụng ma túy là một tội nhẹ quan trọng bất kể án phạt là gì.

**Câu hỏi 62: Yếu tố nào được xem là đe dọa an ninh quốc gia hoặc an toàn công chúng?**

Đáp 62: Nếu kiểm tra lý lịch hoặc thông tin khác được phát hiện trong quá trình xem xét đơn xin hoãn thi hành của quý vị cho thấy rằng sự hiện diện của quý vị tại Hoa Kỳ đe dọa đến sự an toàn của công chúng hoặc an ninh quốc gia, quý vị sẽ không thể được xem xét hoãn thi hành trừ trường hợp DHS xác định có hoàn cảnh ngoại lệ. Các dấu hiệu cho thấy quý vị gây ra đe dọa bao gồm, nhưng không giới hạn ở, thành viên băng đảng, tham gia các hoạt động tội phạm, hoặc tham gia các hoạt động đe dọa Hoa Kỳ.

**Câu hỏi 63: Liệu các hành vi vi phạm bị hình sự hóa như trọng tội hoặc tội nhẹ theo các điều luật nhập cư của tiểu bang sẽ được xem là trọng tội hoặc tội nhẹ vì mục đích của quy trình này hay không?**

Đáp 63: Không. Các hành vi vi phạm liên quan đến nhập cư được mô tả là trọng tội hoặc tội nhẹ theo các điều luật nhập cư của tiểu bang sẽ không được xem là các trọng tội hoặc tội nhẹ làm mất điều kiện vì mục đích xem xét đơn xin xem xét hoãn thi hành theo quy trình này.

**Câu hỏi 64: Liệu DHS sẽ xem xét tội danh đã xóa hoặc tội danh vị thành niên của tôi là một vi phạm khiến cho tôi không thể được hoãn thi hành hay không?**

Đáp 64: Các tội danh đã xóa và các tội danh vị thành niên sẽ không tự động làm quý vị mất điều kiện. Đơn của quý vị sẽ được đánh giá tùy từng trường hợp để xác định xem, dựa trên các hoàn cảnh cụ thể, quý vị có đủ điều kiện được hoãn thi hành hay không. Nếu quý vị là trẻ vị thành niên, nhưng đã bị kết án như một người trưởng thành, quý vị sẽ được xem là người trưởng thành vì mục đích của quy trình DACA.

## **VI. Thông tin khác**

### **Câu hỏi 65: Chính Quyền này vẫn cam kết cải cách luật nhập cư toàn diện hay không?**

Đáp 65: Có. Chính Quyền này đã nỗ lực nhất quán để thông qua luật cải cách nhập cư toàn diện, bao gồm Đạo Luật DREAM, vì Tổng Thống cho rằng các bước này là rất quan trọng để xây dựng một hệ thống nhập cư thế kỷ 21 đáp ứng các nhu cầu kinh tế và an ninh của nước chúng tôi.

### **Câu hỏi 66: Việc thông qua Đạo Luật DREAM vẫn là cần thiết khi cân nhắc quy trình mới này hay không?**

Đáp 66: Có. Thông tri ngày 15 tháng 6, 2012 của Bộ Trưởng An Ninh Nội Địa cho phép những người nhất định làm đơn xin xem xét hoãn thi hành là một trong một loạt các bước mà DHS đã tiến hành để tập trung các nguồn lực thực thi của mình vào việc trục xuất những cá nhân gây ra nguy hiểm cho an ninh quốc gia hoặc nguy cơ đối với sự an toàn của công chúng. Hoãn Thi Hành Đối Với Những Người Đến Mỹ Từ Nhỏ (DACA) là sự thực thi quyết định tổ tụng và không trao tư cách hợp pháp hay mở đường nhập tịch. Như Tổng Thống đã phát biểu, các cá nhân nào đủ điều kiện theo Đạo Luật DREAM xứng đáng được chắc chắn về tư cách của mình. Chỉ có Quốc Hội, hoạt động thông qua quyền lập pháp của mình, mới có thể trao sự chắc chắn về việc có được tư cách hợp pháp dài hạn.

### **Câu hỏi 67: Việc hoãn thi hành có giúp tôi trong quy trình xin tư cách cư trú dài hạn hoặc xin nhập tịch hay không?**

Đáp 67: Không. Hoãn thi hành là một hình thức quyết định tổ tụng không trao tư cách cư trú dài hạn hoặc tạo điều kiện trong quy trình nhập tịch. Chỉ có Quốc Hội, thông qua quyền lập pháp của mình, mới có thể trao các quyền đó.

### **Câu hỏi 68: Tôi có thể được xem xét hoãn thi hành ngay cả khi tôi không đáp ứng các quy định để được xem xét DACA hay không?**

Đáp 68: Quy trình này chỉ dành cho những ai đáp ứng các quy định cụ thể đối với DACA. Các cá nhân khác có thể, tùy từng trường hợp, xin hoãn thi hành từ Sở Công Dân và Nhập Cư Hoa Kỳ (USCIS) hoặc Cơ Quan Thực Thi Luật Nhập Cư và Hải Quan (ICE) Hoa Kỳ trong các trường hợp nhất định, phù hợp với thông lệ từ lâu.

### **Câu hỏi 69: ICE và USCIS sẽ giải quyết các trường hợp liên quan đến những người không đáp ứng các quy định của quy trình này nhưng cho rằng họ có thể đủ điều kiện được hoãn thi hành theo Thông Tri về Quyền Tổ Tụng tháng 6, 2011 bằng cách nào?**

Đáp 69: Nếu USCIS xác định rằng quý vị không đáp ứng các quy định này hoặc xác định khác là quý vị không đủ điều kiện được hoãn thi hành, thì họ sẽ không hoãn thi hành trong trường hợp của quý vị. Nếu quý vị đang trong thủ tục trục xuất, có lệnh trục xuất cuối cùng, hoặc có lệnh trục xuất tự nguyện, thì quý vị có thể xin ICE xem xét có hoãn thi hành hay không.

### **Câu hỏi 70: Tôi phải điền câu hỏi 9 trên Mẫu Đơn I-765, Đơn Xin Giấy Phép Làm Việc, như thế nào?**

Đáp 70. Khi quý vị nộp Mẫu Đơn I-765 như một phần của đơn xin DACA, câu hỏi 9 yêu cầu quý vị liệt kê các số An Sinh Xã Hội đã được Sở An Sinh Xã Hội chính thức cấp cho quý vị.

### **Câu hỏi 71: Liệu sẽ có một quy trình xem xét giám sát đối với các quyết định của USCIS theo quy trình này hay không?**

Đáp 71: Có. USCIS đã thực hiện một quy trình xem xét giám sát thành công nhằm đảm bảo một quy trình nhất quán trong việc xem xét đơn xin DACA.

**Câu hỏi 72: Liệu nhân viên USCIS phụ trách xem xét đơn xin DACA sẽ được đào tạo đặc biệt hay không?**

Đáp 72: Có. Nhân viên USCIS phụ trách xem xét đơn xin DACA đã được đào tạo đặc biệt.

**Câu hỏi 73: Các luật sư và đại diện cung cấp các dịch vụ công ích cho những người làm đơn xin hoãn thi hành tại các sự kiện hỗ trợ nhóm có phải nộp Mẫu Đơn G-28 cho USCIS hay không?**

Đáp 73: Theo quy định 8 C.F.R. §§ 292.3 và 1003.102, các luật sư phải nộp Thông Báo Trình Diện Với Tư Cách Luật Sư hoặc Người Đại Diện khi họ tham gia các vấn đề nhập cư trước DHS, hoặc đích thân hoặc thông qua việc chuẩn bị hoặc nộp bất kỳ bản tóm tắt, đơn đăng ký, đơn xin, hay tài liệu nào khác. Theo các quy định này, một luật sư vi phạm nhiều lần yêu cầu nộp Mẫu Đơn G-28 có thể bị phạt; tuy nhiên, vào ngày 28 tháng 2, 2011, USCIS đã ban hành một tuyên bố cho biết rằng họ không có ý định bắt đầu các thủ tục kỷ luật đối với các luật sư (luật sư và người đại diện) chỉ dựa trên việc không nộp Thông Báo Trình Diện Với Tư Cách Luật Sư hoặc Người Đại Diện (Mẫu Đơn G-28) liên quan đến các dịch vụ công ích được cung cấp tại các sự kiện hỗ trợ nhóm. DHS đang trong quá trình ban hành một quy định cuối cùng, tại thời điểm đó vấn đề này sẽ được tái đánh giá.

**Câu hỏi 74: Khi nào một cá nhân phải ký tên vào Mẫu Đơn I-821D với tư cách người lập đơn?**

Đáp 74: Bất kỳ khi nào một người không phải người làm đơn lập hoặc giúp điền Mẫu Đơn I-821D, người đó phải điền vào Phần 5 của mẫu đơn.

**Câu hỏi 75: Nếu tôi cung cấp cho nhân viên của tôi thông tin về việc tuyển dụng của họ để hỗ trợ đơn xin xem xét DACA, liệu thông tin đó sẽ được sử dụng vì mục đích thực thi luật nhập cư gây bất lợi cho tôi và/hoặc công ty của tôi hay không?**

Đáp 75: Quý vị có thể, khi quý vị xem là thích hợp, cung cấp cho những người làm đơn xin DACA các giấy tờ xác minh việc tuyển dụng của họ. Thông tin này sẽ không được chia sẻ với ICE vì các mục đích thực thi luật nhập cư dân sự theo mục 274A của Đạo Luật Nhập Cư và Quốc Tịch (liên quan đến tuyển dụng bất hợp pháp) trừ phi có bằng chứng về những vi phạm quá mức đối với các quy chế hình sự hoặc các hành vi lạm dụng rộng khắp.

**Câu hỏi 76: Tôi có thể xin xem xét hoãn thi hành theo quy trình này nếu tôi sống trong Khối Thịnh Vượng Chung Quần Đảo Bắc Marina (CNMI) hay không?**

Đáp 76: Có, trong các trường hợp nhất định. CNMI là một phần của Hoa Kỳ vì mục đích nhập cư và không bị loại trừ khỏi quy trình này. Tuy nhiên, vì các quy định cụ thể để xem xét DACA, các cá nhân nào đã là cư dân của CNMI trong hầu hết các trường hợp không có khả năng đủ điều kiện tham gia chương trình. Quý vị phải, ngoài các điều kiện khác, đến Hoa Kỳ trước sinh nhật lần thứ 16 của quý vị và đã cư trú liên tục tại Hoa Kỳ từ ngày 15 tháng 6, 2007.

Theo Đạo Luật Tài Nguyên Thiên Nhiên Thống Nhất năm 2008, CNMI trở thành một phần của Hoa Kỳ chỉ vì mục đích nhập cư vào ngày 28 tháng 11, 2009. Do đó việc nhập cảnh vào, hoặc cư trú ở, CNMI trước ngày đó sẽ không phải là nhập cảnh hay cư trú ở Hoa Kỳ vì mục đích của quy trình DACA.

USCIS đã sử dụng thẩm quyền cam kết trước trong các tình huống khác nhau tại CNMI để giải quyết các nhu cầu nhân đạo cụ thể tùy từng trường hợp từ ngày 28 tháng 11, 2009. Nếu quý vị sống tại CNMI và cho rằng quý vị đáp ứng các quy định để được xem xét hoãn thi hành theo quy trình này, trừ việc quý vị nhập cảnh và/hoặc cư trú ở CNMI diễn ra hoàn toàn hoặc một phần trước ngày 28 tháng 11, 2009, USCIS sẽ sẵn sàng xem xét tình huống của quý vị tùy từng trường hợp để cấp giấy cam kết. Nếu tình huống này phù hợp với quý vị, quý vị nên đặt hẹn thông qua [INFOPASS](#) với ASC của USCIS tại Saipan để thảo luận với cán bộ nhập cư về trường hợp của quý vị.

**Câu hỏi 77: Có người nói với tôi rằng nếu tôi trả một khoản phí cho họ, họ có thể xúc tiến giải quyết đơn xin DACA của tôi. Điều này có đúng không?**

Đáp 77: Không. Không có trường hợp nào được xúc tiến giải quyết nhanh về hoãn thi hành. Những kẻ bắt lương có thể hứa hẹn cung cấp dịch vụ nhanh hơn cho quý vị nếu quý vị trả một khoản phí cho chúng. Những người này đang tìm cách lừa lấy tiền của quý vị. Hãy truy cập trang [Tránh Lừa Đảo](#) của chúng tôi để tìm hiểu cách quý vị có thể bảo vệ mình trước bọn lừa đảo về nhập cư.

Đảm bảo quý vị tìm kiếm thông tin về đơn xin xem xét DACA từ các nguồn chính thức của chính phủ chẳng hạn như USCIS hoặc DHS. Nếu quý vị đang tìm dịch vụ tư vấn pháp luật, hãy truy cập trang [Tìm Dịch Vụ Pháp Lý](#) của chúng tôi để tìm hiểu cách chọn một luật sư có giấy phép hoặc một người đại diện.

**Câu hỏi 78: Tôi có phải đăng ký với Cơ Quan Tuyển Quân hay không?**

Đáp 78: Hầu hết nam giới cư trú tại Hoa Kỳ, 18 đến 25 tuổi, phải đăng ký với Cơ Quan Tuyển Quân. Vui lòng xem liên kết để biết thêm thông tin. [[Cơ Quan Tuyển Quân](#)].